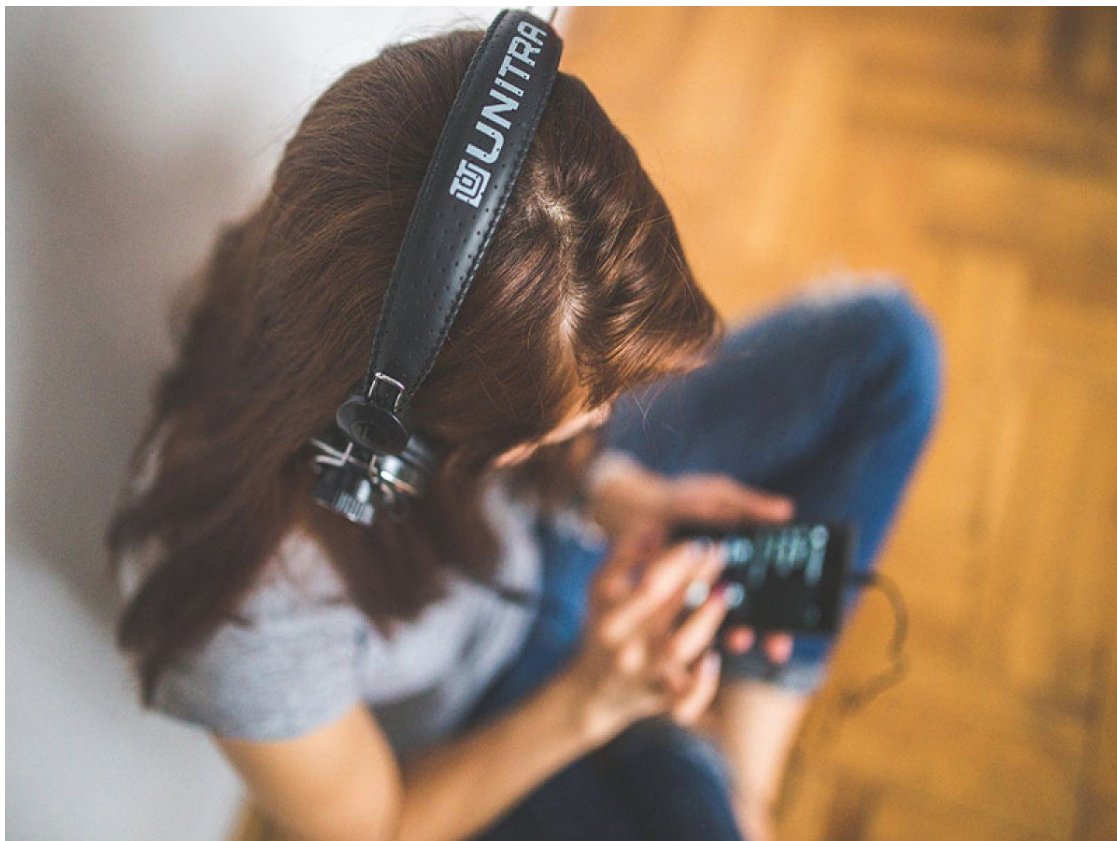




CULTURA | | Actualitzat el 17/02/2020 a les 09:49

Aquest és el significat del títol d'una de les cançons que més escoltes



Probablement tu també has estat cantant: "Ya no tiene excusa, hoy salió con su amiga, dizque que pa'matar la tusa". Així comença el nou èxit de Karol G i Nicky Minaj que ja té més de 500 milions de reproduccions a Youtube des que es va publicar el novembre de 2019.

[intext1]

La pregunta que molta gent es fa és què coi és això de "la tusa"? És la definició de l'estat d'ànim de trobar a faltar una persona estimada després d'una ruptura. És un sentiment entre la nostàlgia i el ressentiment. Aquí no tenim una paraula per referir-nos a això, però qui diu que no acabem introduint aquesta paraula en el nostre vocabulari col·loquial?

L'èxit d'aquest tema també va fer que la **RAE** (Real Academia Española) fes un tuit explicant el **significat del terme "tusa"**:

#Actualidad | tusa



En el «Diccionario de americanismos», se puede ver que en el habla popular de Colombia, «tusa» se emplea con el significado de ?tristeza o despecho, causados por un fracaso o desengaño amoroso':

Consúltelo: <https://t.co/yOEjrZasEq>. pic.twitter.com/cDiPZAc7XD

? RAE (@RAEinforma) January 28, 2020

Paraules com aquesta es recullen al diccionari d'americanismes, on hi podem trobar totes les paraules pròpies de l'espanyol americà.

La pròpia Karol G va explicar el significat d'aquest terme en una entrevista en vídeo per a Genius, web especialitzada en lletres musicals. "Quan he tingut ?la tusa' per algú m'he dit: ?No em deixaré morir. Despertaré, m'arreglaré i faré esport perquè quan aquesta persona que m'ha fet patir em vegi, se n'arrepenteixi", diu l'artista.

Video: <https://www.youtube.com/watch?v=tbneQDc2H3I>

[intext2]